

552 Во свете жизни будь готов

1. Encamped along the hills of light,
Ye Christian soldiers, rise,
And press the battle ere the night
Shall veil the glowing skies.

1. Во свете жизни будь готов
Вести с неправдой бой.
Воюй, пока ночной покров
Не скроет мир земной.

Against the foe in vales below
Let all our strength be hurled;
Faith is the victory, we know,
That overcomes the world.

Тесни врага, займи холмы,
Разбей греха кумир!
Победа — вера, знаем мы,
Что побеждает мир.

Refrain

Faith is the victory!
Faith is the victory!
O, glorious victory,
That overcomes the world.

Припев

Верою устоим,
Верою победим.
Верою нашли ту ширь,
Что побеждает мир.

2. His banner over us is love,
Our sword the Word of God.
We tread the road the saints above
With shouts of triumph trod.

2. Идём под знаменем любви,
Нам слово Божье — меч,
На путь подвижников святых
Спешим сердца привлечь.

By faith they like a whirlwind's breath
Swept on o'er ev'ry field;
The faith by which they conquer'd death
Is still our shining shield.

Их вера, словно ураган,
Прошла по всей земле.
Их коллизей не запугал,
Мы будем в их числе.

Refrain

Faith is the victory!
Faith is the victory!
O, glorious victory,
That overcomes the world.

Припев

Верою устоим,
Верою победим.
Верою нашли ту ширь,
Что побеждает мир.

3. On every hand the foe we find
Drawn up in dread array.
Let tents of ease be left behind,
And onward to the fray.

3. Со всех сторон идут враги,
Готовят грозный бой.
Земной уют не береги,
А только в правде стой!

Salvation's helmet on each head,
With truth all girt about,
The earth shall tremble 'neath our tread,
And echo with our shout.

Бронёю правды дорожи,
Спасенья шлем одень,
Земля от битвы задрожит,
Придёт великий день.

Refrain

Faith is the victory!
Faith is the victory!
O, glorious victory,
That overcomes the world.

Припев

Верою устоим,
Верою победим.
Верою нашли ту ширь,
Что побеждает мир.

4. To him that overcomes the foe,
White raiment shall be giv'n;
Before the angels he shall know
His name confessed in heav'n.

4. Кто победит, того Господь
Величьем облечёт,
Пред ангелами вознесёт,
Прославит в род и род.

Then onward from the hill of light,
Our hearts with love aflame;
We'll vanquish all the hosts of night,
In Jesus' conqu'ring name.

Итак, вперёд путём прямым!
Верна цель и чиста.
Вмиг разбегутся силы тьмы
Пред именем Христа.

Refrain

Faith is the victory!
Faith is the victory!
O, glorious victory,
That overcomes the world.

Припев

Верою устоим,
Верою победим.
Верою нашли ту ширь,
Что побеждает мир.

